

# STATE OF EMERGENCY SA HOKKAIDO

Mayo 15, 2021

## Nilalaman

Upang lubusang mabawasan ang mga pagkakataong magkaroon nang pakikipag-ugnayan sa tao, at upang mapigilan ang pagkalat ng bagong impeksyon ng coronavirus, at ayon sa karagdagang hakbang emerhensya ng Pamahalaan, Kami po ay hihiling sa mga mamamayan ng Hokkaido at gumawa nang mga kailangang pakikipagtulungan alinsunod sa Artikulo 45 at Artikulo 24 mula sa Batas Para sa Natatanging Hakbang para sa bagong Impluensa, at iba pa.

Ang buong Hokkaido ay ipasasakop sa hakbang pang emerhensya, at mas lalong malakas na hakbangin ay ipapatupad sa mga partikular na lugar.

## Lugar

### Mga nasa ilalim ng Partikular na mga Hakbang

Sapporo, Ebetsu, Chitose, Eniwa, Kitahiroshima, Ishikari, Tobetsu, Shinshinotsu, Otaru, Asahikawa

### Mga nasa ilalim ng Pangunahing Hakbang

Lahat ng lungsod, baryo at bayan-bayanan sa Hokkaido na hindi saklaw ng Mga Partikular na Hakbang.

## Panahon

**Mayo 16, 2021 (Linggo) – Mayo 31, 2021 (Lunes)**

# **Mga Partikular na Hakbang**

**Panahon**

**Mayo 16, 2021 (Linggo) – Mayo 31, 2021 (Lunes)**

**Nilalaman  
ng mga  
Kahilingan**

**(Kung Lalabas ng Tahanan)**

- ◆ **Pinakikiusapan na iwasang lumabas ng tahanan kung walang mahalaga o madaliang pakay, mas lalo sa paglabas sa araw, pagkalipas ng alas 8 ng gabi at sa katapusan ng lingo.**

(Artikulo 45(1) ng Special Measures Law)

\*Partikular na hinihiling na iwasang lumabas ng tahanan maliban kung kailangang pumunta sa pagamutan, pag ehersisyo, pamimili ng mga pangunahing pangangailangan sa pamumuhay at pagpasok sa trabaho. At kung lalabas ng tahanan, itaon sa hindi mataong lugar at oras.

- ◆ **Pinakikiusapana na iwasang bumiyahe sa ibang preperektura kung walang mahalaga o madaliang pakay, mas lalo na sa mga nasa ilalim ng State of Emergency.** (Artikulo 45(1), ng Special Measures Law)

**(Kung Pupunta sa Kainan o Inuman)**

- ◆ **Pinakikiusapan na iwasang pumunta sa mga lugar ng kainan o inuman na hindi sapat ang pagpapatupad ng mga hakbang laban sa COVID o kaya ay hindi sumusunod sa pagpapaikli ng oras ng serbisyo.** (Artikulo 45(1) ng Special Measures Law)
- ◆ **Pinakikiusapan na iwasan ang mga pagtitipon na may mataas na peligro ng impeksyon tulad ng pag inom ng alak sa kalsada o parke at iba pa.** (Artikulo 45(1) ng Special Measures Law)
- ◆ **Pinakikiusapan na hangga't maaari ay iwasang makipag salu-salo sa mga hindi kasambahay.**  
(Artikulo 24(9) ng Special Measures Law)

PERIOD

May 16, 2021 (SUN) – May 31, 2021 (MON)

REQUEST CONTENT

**(WHEN GOING OUT)**

◆ **Please refrain from non-essential, non-urgent outings. Especially, refrain from going out during the day, after 8 pm, and on weekends.** (Article 45(1) of the Special Measures Law)

\*Specifically, please stay home except for essential outings, such as visiting a hospital or clinic, exercising / walking outdoors in order to maintain or improve health, going out to buy daily necessities such as food or medicine, or commuting to work. Additionally, even during essential or urgent outings, please avoid times and places where congestion can be expected.

◆ **Please refrain from non-essential, non-urgent travel between prefectures, especially areas where a state of emergency has been declared.** (Article 45(1), Special Measures Law)

**(WHEN EATING / DRINKING)**

◆ **Refrain from dining at restaurants etc. which do not have adequate COVID-19 Countermeasures in place, or are not cooperating with the requests for the shortening of business hours.** (Article 45(1) of the Special Measures Law)

◆ **Refrain from activities with high infection risk, such as drinking alcohol on the street or in a park, etc.** (Article 45(1) of the Special Measures Law)

◆ **Refrain from eating/drinking with those you are not living with as much as possible.** (Article 24(9) of the Special Measures Law)

### PERIOD

**May 16, 2021 (SUN) – May 31, 2021 (MON)**

### APPLICABLE ESTABLISHMENTS

**[Restaurants]** Eating establishments (not including delivery and takeout)  
**[Entertainment]** Bars and other businesses with permission to serve food under the Food Sanitation Law, and all karaoke facilities (including those which do not have permission to serve food)  
**[Wedding Venues]** Venues which have permission to serve food under the Food Sanitation Law

### REQUEST CONTENT

**【Establishments which provide alcohol or have Karaoke facilities】**

**(including establishments which allow alcohol to be brought on premises by customers)**

\*Not applicable for establishments which cease sales of alcohol, prevent the consumption of alcohol, and suspend use of karaoke facilities)

■ **Suspend Operations** (Article 45(2) of the Special Measures Law)

**【Establishments which do not fall into the above category】**

**(not including delivery and take out)**

■ **Shorten business hours to between 5AM – 8PM** (Article 45(2) of the Special Measures Law)

■ Implement the following infection prevention measures (Article 45(2), Special Measures Law)

- Recommend that employees take PCR tests
- Give instructions/guidance for customers in order to minimize infection risk
- Do not allow customers with a fever or other symptoms of COVID-19 entry
- Set up hand sanitizer
- Disinfect and Sterilize places used by Staff and Customers
- Please inform and advise customers on the use of masks as a preventative measure.
- Do not allow entry to customers who do not wear a mask without a justifiable reason (including customers who have already entered the establishment)
- Make sure there is sufficient ventilation in the establishment
- Implement measures to ensure safe social distancing, such as acrylic barriers.

■ Follow the Industry-specific guidelines (Article 24(9), Special Measures Law)

■ Wedding Venues must follow the same guidelines as Restaurants, etc. with the additional requirement of keeping events as short as possible (~1.5 hours), and with limited attendees (50 people, or 50% capacity, whichever is smaller) (Call for Cooperation)

※Grants available for businesses that comply with these requests

**【Base Grant Amount for Eating Establishments】**

SME : Based on daily sales figures 30,000 yen ~ 100,000 yen Large Companies : Based on the total loss of daily sales figures Max 200,000 yen

### PERIOD

**May 16, 2021 (SUN) – May 31, 2021 (MON)**

\*These measures will be in effect from May 18th at the latest, with the period of May 16th to May 17th being an announcement period. Any events with ticket sales held up to or during the announcement period, do not need to be cancelled if capacity is below 50%, even if this number surpasses 5000 people or the event goes beyond 9PM (Excluding events in Sapporo City). Any events with ticket sales held after May 18th must not continue ticket sales if it will surpass 5000 people or 50% capacity.

### ATTENDANCE & CAPACITY

● Maximum Number of Attendees: 5,000 people **AND** Maximum Capacity: 50% (Article 24(9) of the Special Measures Law)

\*In the case that appropriate infection countermeasures are not implemented, consider holding the event without an audience or online. (Article 24(9) of the Special Measures Law)

### REQUEST CONTENT

- Refrain from serving alcohol (Call for cooperation)
- End events by 9:00 pm (excluding events held without an audience) (Article 24(9) Special Measures Law)
- Observe industry-specific guidelines when holding events (Article 24(9) Special Measures Law)
- Take efforts to thoroughly prevent the 3 Cs or Eating/Drinking before/after the event  
(Article 24(9)Special Measures Law)
- Make thorough use of tracking measures, such as name lists, COCOA, the Hokkaido Corona Notification System, etc. (Article 24(9) Special Measures Law)
- If you want to hold an event which draws participants from across the country, or an event with more than 1000 participants, please consult with the Hokkaido Government  
(Article 24(9) Special Measures Law)

### PERIOD

May 16, 2021 (SUN) – May 31, 2021 (MON)

### REQUEST CONTENT

- ◆ Please implement COVID-19 Countermeasures such as Remote Work (Telework), Staggered Working Hours, and the promotion of the taking of leave, aiming for a 70% reduction in the number of workers in the office (Call for Cooperation)
- ◆ For employees attending work, strongly recommend methods such as staggered commuting, commuting by bicycle, etc. to reduce infection risk as much as possible (Call for Cooperation)
- ◆ In order to comply with the request for all residents to refrain from going out after 8pm, unless it is necessary for the continuation of the business, prevent operation after 8pm. (Call for Cooperation)
- ◆ Observe Industry-specific Guidelines (Article 24(9) Special Measures Law)
- ◆ Confirm that infection countermeasures are properly implemented in high-risk areas such as break areas, eating spaces, etc. (Article 24(9) Special Measures Law)
- ◆ Major tourist facilities with light-up installations and businesses with light-up advertisements in entertainment districts, etc., please make efforts to turn them off after 8pm. (Call for Cooperation)

### PERIOD

May 16, 2021 (SUN) – May 31, 2021 (MON)

### REQUEST CONTENT

- ◆ Sapporo City public transportation (Subway and Streetcar) will bring forward final departure times of the day, and implement temperature checks at major stations (Odori, Sapporo) (Call for cooperation)
- ◆ For other transportation companies, please consider bringing the final departure times of the day forward (Call for cooperation)



**PERIOD**

**May 16, 2021 (SUN) – May 31, 2021 (MON)**

**REQUEST  
CONTENT**

- ◆ Thorough implementation of infection countermeasures at schools and school dormitories, based on the hygiene management manual. (Revised April 28, 2021) (Article 24(9) Special Measures Law)
- ◆ Cancel, postpone, or scale-down school events (Sports day, Sports Festival, School Trips, Overnight Trips, etc.) (Article 24(9) Special Measures Law)
- ◆ High schools and special education schools should implement a hybrid of staggered attendance and online classes (From May 18)  
(Article 24(9) Special Measures Law)
- ◆ Temporarily suspend all extracurricular activities not deemed necessary by the school.\* (Article 24(9) Special Measures Law)  
\*This refers to clubs or sports deemed necessary by the school that are preparing for a competition, concert or tournament that has appropriate infection countermeasures in place.
- ◆ Universities, Colleges or Technical Schools should as a rule hold only Online Classes, with face-to-face classes being held in large lecture halls to ensure safe social distancing, and holding classes with a reduced number of students in order to avoid close-contact between students.  
(Article 24(9) Special Measures Law)

**【 Requests and Calls for Cooperation for Facilities other than Eating Establishments ① 】**

Establishments with requests for suspension of operation or shortening of business hours

**PERIOD**

**May 16, 2021 (SUN) – May 31, 2021 (MON)**

REQUEST CONTENT	CATEGORY	EXAMPLES	REQUEST CONTENT	
			Over 1,000m <sup>2</sup>	Under 1,000m <sup>2</sup>
	Commercial	Large Stores, Shopping Centers, Department Stores, Malls, etc. (Excluding the sale of Necessary Daily Items)	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Close by 8PM on weekdays, close on weekends and public holidays (Article 24(9)Special Measures Law) *This excludes Large stores, Shopping Centers, Department stores etc. which sell necessary items for daily life</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Close by 8PM at the latest (Call for cooperation) *This excludes Large stores, Shopping Centers, Department stores etc. which sell necessary items for daily life</li> </ul>
	Exercise/Amusement	Sports Clubs (Gym), Pachinko Parlors, Arcades, etc.	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Do not provide or allow the consumption of alcohol (Including Alcohol brought in by customers) or the use of Karaoke Equipment (Call for Cooperation)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Do not provide or allow the consumption of alcohol (Including Alcohol brought in by customers) or the use of Karaoke Equipment (Call for Cooperation)</li> </ul>
	Pleasure	Adult Entertainment, Off/On-site betting offices (Horse/Car/Boat Racing, etc.)	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Strictly manage and guide customers (Article 24(9) Special Measures Law)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Strictly manage and guide customers (Article 24(9) Special Measures Law)</li> </ul>
	Service	Public bath houses (super sento), Beauty/Beauty-Treatment Salons etc. (Unless it is necessary for daily life)	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Post and circulate guidance information on your company's website, etc. (Call for Cooperation)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Post and circulate guidance information on your company's website, etc. (Call for Cooperation)</li> </ul>

※Grants available for Establishments over 1000m<sup>2</sup> that cooperate with these requests.

**【Base grant amounts for Large-scale Facilities that cooperate with requests for cooperation】**

Large facilities: 200,000 yen × area / 1,000m<sup>2</sup> × Business hour reduction ratio\*

Tenants: 200,000 yen × area / 100m<sup>2</sup> × Business hour reduction ratio \*

\*The proportion by which business hours are shortened

# 【 Requests and Calls for Cooperation for Facilities other than Eating Establishments ② 】

Establishments which have requests based on events

**PERIOD**

**May 16, 2021 (SUN) – May 31, 2021 (MON)**

REQUEST CONTENT	CATEGORY	EXAMPLES	REQUEST CONTENT
	Theaters, etc.	Theatres, Stadiums, Cinemas, Entertainment Halls, Planetariums, etc.	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Max attendance of 5,000 people, and max capacity of 50% (Article 24(9))</li> <li>◆ Area &gt; 1000m<sup>2</sup> : Close at 8PM (9PM for events) (Article 24(9))</li> <li>◆ Area &lt; 1000m<sup>2</sup> : Close at 8PM (9PM for events) (Call for Cooperation)</li> </ul>
	Galleries, Meeting Places, etc.	Meeting rooms, Conference Halls, Galleries, Culture Halls, etc.	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Strictly manage and guide customers (Article 24(9))</li> <li>◆ Post and circulate guidance information on company's HP, etc. (Call for Cooperation)</li> </ul>
	Hotels, Japanese Inns (Ryokan)	Hotels, Japanese Inns (Ryokan) (Limited to areas where gatherings take place)	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Do not provide or allow the consumption of alcohol (Including Alcohol brought in by customers) or the use of Karaoke Equipment (Call for Cooperation)</li> <li>◆ Screening of movies must end by 9PM (Article 24(9))</li> </ul>
	Exercise, Entertainment	Baseball fields, Running Tracks, Theme Parks, etc.	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Max attendance of 5,000 people, and max capacity of 50% (Article 24(9))</li> <li>◆ Area &gt; 1000m<sup>2</sup> : Close at 8PM (9PM for events) (Article 24(9))</li> <li>◆ Area &lt; 1000m<sup>2</sup> : Close at 8PM (9PM for events) (Call for Cooperation)</li> </ul>
	Museums, etc.	Museums, Art Museums (Galleries), etc.	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Strictly manage and guide customers (Article 24(9))</li> <li>◆ Post and circulate guidance information on company's HP, etc. (Call for Cooperation)</li> <li>◆ Do not provide or allow the consumption of alcohol (Including Alcohol brought in by customers) (Call for Cooperation)</li> </ul>
	Wedding Venues	Wedding Venues	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Follow the same requests as Eating Establishments (Article 45(2))</li> <li>◆ Keep events as short as possible (~1.5 hrs) and limit number of attendees (50 ppl or 50% capacity, whichever is less) (Call for Cooperation)</li> </ul>

\*Grants available for Establishments over 1000m<sup>2</sup> that cooperate with these requests.

**【Base grant amounts for Large-scale Facilities that cooperate with requests for cooperation】**

Large facilities: 200,000 yen × area / 1,000m<sup>2</sup> × Business hour reduction ratio\*  
 Tenants: 200,000 yen × area / 100m<sup>2</sup> × Business hour reduction ratio \*

\*The proportion by which business hours are shortened

## 【 Requests and Calls for Cooperation for Facilities other than Eating Establishments ③ 】

**PERIOD** May 16, 2021 (SUN) – May 31, 2021 (MON)

TYPE OF ESTABLISHMENT	REQUEST CONTENTS
Care Facilities, such as Nurseries and Elderly Care	Limit activities with high infection risk (Call for Cooperation)
Funeral Homes	Do not provide or allow the consumption of alcohol (Call for Cooperation)
Library	Strictly Manage and Guide Visitors (Article 24(9))
Net Cafes, Manga Cafes, Public Baths, Barber Shops, Pawn Shops, Clothes Rental Shops, Laundry Shops, etc.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Strictly Manage and Guide Customers (Article 24(9))</li> <li>▪ Do not allow the purchase of or consumption of alcohol, and recommend customers refrain from using karaoke facilities (Call for Cooperation)</li> </ul>
Driving Schools, Cram Schools, etc.	Work to implement online learning solutions (Call for Cooperation)

**PUBLIC FACILITIES**

◆ Prefectural and Public Facilities will, as a rule, be closed.

# **Mga Pangunahing Hakbang**

**Panahon**

**Mayo 16, 2021 (Linggo) – Mayo 31, 2021 Lunes)**

**Nilalaman  
ng mga  
Kahilingan**

**(Kung Lalabas ng Tahanan)**

- ◆ **Pinakikiusapan na iwasang lumabas ng tahanan kung walang mahalaga o madaliang pakay, mas lalo sa paglabas sa araw, pagkalipas ng alas 8 ng gabi at sa katapusan ng lingo.**

(Artikulo 45(1) ng Special Measures Law)

Partikular na hinihiling na iwasang lumabas ng tahanan maliban kung kailangang pumunta sa pagamutan, pag ehersisyo, pamimili ng mga pangunahing pangangailangan sa pamumuhay at pagpasok sa trabaho. At kung lalabas ng tahanan, itaon sa hindi mataong lugar at oras.

- ◆ **Pinakikiusapana na iwasang bumiyahе sa ibang preperektura kung walang mahalaga o madaliang pakay, mas lalo na sa mga nasa ilalim ng State of Emergency. (Artikulo 45(1), ng Special Measures Law)**

**(Kung Pupunta sa Kainan o Inuman)**

- ◆ **Pinakikiusapan na iwasang pumunta sa mga lugar ng kainan o inuman na hindi sapat ang pagpapatupad ng mga hakbang laban sa COVID o kaya ay hindi sumusunod sa pagpapaikli ng oras ng serbisyo. (Artikulo 45(1) ng Special Measures Law)**
- ◆ **Pinakikiusapan ang Pagsasagawa ng “Mokushoku (Pagkain nang Tahimik)” (hanggang 4 na katao, sa maikling oras, huwag damihan ang pag inom ng alak, huwag sumigaw o magsalita nang malakas at siguraduhing naka mask kung magsasalita (Artikulo 24(9) ng Special Measures Law)**
- ◆ **Pinakikiusapan na iwasan ang mga pagtitipon na may mataas na peligro ng impeksyon tulad ng pag inom ng alak sa kalsada o parke at iba pa. (Artikulo 45(1) ng Special Measures Law)**

**PERIOD**

**May 16, 2021 (SUN) – May 31, 2021 (MON)**

**APPLICABLE ESTABLISHMENTS**

**[Restaurants]** Eating establishments (not including delivery and takeout)  
**[Entertainment]** Bars and other businesses with permission to serve food under the Food Sanitation Law, and all karaoke facilities (including those which do not have permission to serve food)  
**[Wedding Venues]** Venues which have permission to serve food under the Food Sanitation Law

**REQUEST CONTENT**

- Business hours should be between 5AM-9PM (Article 24(9)Special Measures Law)
- Do not allow the consumption or purchasing of alcohol between the hours of 8PM-10AM (including alcohol that is brought in by customers) (Article 24(9)Special Measures Law)
- Comply with industry-specific guidelines (Article 24(9)Special Measures Law)

※Grants available for businesses that comply with these requests

**【Base Grant Amount for Eating Establishments】**

SME : Based on daily sales figures 25,000-75,000 yen Large Companies : Based on the total loss of daily sales figures Max 200,000 yen

### PERIOD

**May 16, 2021 (SUN) – May 31, 2021 (MON)**

\*\*These measures will be in effect from May 18th at the latest, with the period of May 16th to May 17th being an announcement period. Any events with ticket sales held up to or during the announcement period, do not need to be cancelled even if the number of attendees surpasses 5000 people or the event goes beyond 9PM. Any events with ticket sales held after May 18th must not continue ticket sales if it will surpass 5000 people.

### ATTENDANCE & CAPACITY

- Maximum Number of Attendees: 5,000 people
- Maximum Capacity:
 

Events which not expect cheers or loud voices <sup>1</sup>	Within 100%
Events which can expect cheers or loud voices <sup>2</sup>	Within 50%

(Article 24(9) of the Special Measures Law)

- 1 Classical music concerts, Plays, Dance Performances, Traditional Performing arts, Ceremonies, Exhibitions, Events involving Food/Drink without speaking (Events can be classified as not expecting cheers or loud voices as long as appropriate infection countermeasures are in place, and there is no speaking during the event)
- 2 Rock/Pop Concerts, Sporting Events, Public Competitions, Performances, Events at Live Houses/Nightclubs, etc. (One seat must be left vacant between groups, but attendees in the same group (up to 5 people) may sit next to each other. There may be some events which can exceed the 50% maximum capacity, as long as the follow the previous guidelines.

### REQUEST CONTENT

- Consumption and provision of alcohol should end at 7PM (Call for cooperation)
- End events by 9:00 pm (excluding events held without an audience) (Article 24(9) Special Measures Law)
- Observe industry-specific guidelines when holding events (Article 24(9) Special Measures Law)
- Make thorough use of tracking measures, such as name lists, COCOA, the Hokkaido Corona Notification System, etc. (Article 24(9) Special Measures Law)
- If you want to hold an event which draws participants from across the country, or an event with more than 1000 participants, please consult with the Hokkaido Government

(Article 24(9) Special Measures Law)



### PERIOD

**May 16, 2021 (SUN) – May 31, 2021 (MON)**

### REQUEST CONTENT

- ◆ Please implement COVID-19 Countermeasures such as Remote Work (Telework), Staggered Working Hours, and the promotion of the taking of leave, aiming for a 70% reduction in the number of workers in the office (Call for Cooperation)
- ◆ For employees attending work, strongly recommend methods such as staggered commuting, commuting by bicycle, etc. to reduce infection risk as much as possible (Call for Cooperation)
- ◆ In order to comply with the request for all residents to refrain from going out after 8pm, unless it is necessary for the continuation of the business, prevent operation after 8pm. (Call for Cooperation)
- ◆ Observe Industry-specific Guidelines (Article 24(9) Special Measures Law)
- ◆ Confirm that infection countermeasures are properly implemented in high-risk areas such as break areas, eating spaces, etc. (Article 24(9) Special Measures Law)
- ◆ Major tourist facilities with light-up installations and businesses with light-up advertisements in entertainment districts, etc., please make efforts to turn them off after 8pm. (Call for Cooperation)
- ◆ For Transport companies, aim for thorough implementation of infection countermeasures. (Call for Cooperation)
- ◆ Establishments over 1000m<sup>2</sup> should look into shortening business hours and/or ceasing the provision of alcohol and karaoke facilities . (Call for Cooperation)

### PERIOD

**May 16, 2021 (SUN) – May 31, 2021 (MON)**

### REQUEST CONTENT

- ◆ Thorough implementation of infection countermeasures at schools and school dormitories, based on the hygiene management manual. (Revised April 28, 2021) (Article 24(9) Special Measures Law)
- ◆ Cancel, postpone, or scale-down school events (Sports day, Sports Festival, School Trips, Overnight Trips, etc.) (Article 24(9) Special Measures Law)
- ◆ High schools and special education schools should implement a hybrid of staggered attendance and online classes (From May 18)  
(Article 24(9) Special Measures Law)
- ◆ Temporarily suspend all extracurricular activities not deemed necessary by the school.\* (Article 24(9) Special Measures Law)  
\*This refers to clubs or sports deemed necessary by the school that are preparing for a competition, concert or tournament that has appropriate infection countermeasures in place.
- ◆ Universities, Colleges or Technical Schools should as a rule hold only Online Classes, with face-to-face classes being held in large lecture halls to ensure safe social distancing, and holding classes with a reduced number of students in order to avoid close-contact between students.  
(Article 24(9) Special Measures Law)

### PUBLIC FACILITIES

- ◆ Prefectural and Public Facilities will, as a rule, be closed.
- ◆ Municipal Facilities will be closed as necessary, based on the local situation  
(Call for Cooperation)